TOÀ ÁN NHÂN DÂN **KHU VỰC 1 - HẢI PHÒNG**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 128/2025/QĐCNHGT-DS	*Hải Phòng, ngày 22 tháng 9 năm 2025*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN

Căn cứ các điều 32, 33, 34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hoà giải thành của ông Đinh Khắc L, ông Bùi Huy T, bà Đinh Thị N và bà Hoàng Thị G.

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện tranh chấp về việc Kiện đòi tài sản đề ngày 16 tháng 7 năm 2025 của ông Đinh Khắc L.

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 04 tháng 9 năm 2025 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hoà giải sau đây:

- Người khởi kiện: Ông Đinh Khắc L, sinh năm 1971; nơi cư trú: Tổ dân phố 1 (Nam Triệu G), phường N, thành phố Hải Phòng.

- Người bị kiện: Ông Bùi Huy T, sinh năm 1970 và bà Đinh Thị N, sinh năm 1973; cùng nơi cư trú: Tổ dân phố B, phường N, thành phố Hải Phòng.

- Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan: Bà Hoàng Thị G, sinh năm 1977; nơi cư trú: Tổ dân phố 1 (Nam Triệu G), phường N, thành phố Hải Phòng.

- Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang Tòa án và các tài liệu do Tòa án thu thập được theo quy định tại khoản 2 Điều 32 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 04 tháng 9 năm 2025 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 04 tháng 9 năm 2025, cụ thể như sau:

- Về số tiền nợ: Ông Bùi Huy T và bà Đinh Thị N phải có nghĩa vụ trả nợ cho ông Đinh Khắc L và bà Hoàng Thị G số tiền nợ gốc là 828.000.000đồng bao gồm 480.000.000đồng và 29 chỉ vàng (9999) quy đổi tại thời điểm hòa giải ngày 04/9/2025 là 348.000.000đồng và không phải trả tiền nợ lãi.

- Về phương án trả nợ:

Ông Bùi Huy T và bà Đinh Thị N phải trả cho ông Đinh Khắc L và bà Hoàng Thị G số tiền 5.000.000đồng/1tháng vào ngày 15 của hàng tháng, bắt đầu từ tháng 10 năm 2025 cho đến khi trả xong toàn bộ số tiền nợ.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Điều 468 của Bộ luật Dân sự, trừ trường hợp pháp luật có quy định khác.

Trường hợp ông Bùi Huy T và bà Đinh Thị N vi phạm bất kỳ 1 kỳ trả nợ nào theo cam kết trả nợ trên thì ông Đinh Khắc L và bà Hoàng Thị G có quyền yêu cầu Cơ quan thi hành án dân sự có thẩm quyền yêu cầu ông Bùi Huy T và bà Đinh Thị N thanh T trả cho ông Đinh Khắc L và bà Hoàng Thị G toàn bộ khoản nợ đã vay.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

3. Về quyền yêu cầu thi hành án dân sự: Trường hợp quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Các bên tham gia hòa giải;
- VKSND Khu vực 1 TP Hải Phòng;
- THADS TP Hải Phòng;
- Lưu TA.

THẨM PHÁN

Đào Thị Linh